

**TÒA ÁN NHÂN DÂN  
QUẬN BA ĐÌNH  
THÀNH PHỐ HÀ NỘI**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: **86 /2020/QĐST-KDTM**

Hà Nội, ngày 20 tháng 11 năm 2020

**QUYẾT ĐỊNH  
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ**

Căn cứ Điều 212, Điều 213 Bộ luật tố tụng dân sự năm 2015;

Căn cứ vào biên bản hòa giải thành ngày 12 tháng 11 năm 2020 về việc các đương sự thỏa thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án Kinh doanh thương mại thụ lý số: 65/2020/TLST-KDTM ngày 12 tháng 10 năm 2020 về: “ Tranh chấp hợp đồng kinh tế” giữa:

**XÉT THẤY:**

Các thỏa thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hòa giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; Nội dung thỏa thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn bảy ngày kể từ ngày lập biên bản hòa giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thỏa thuận đó.

**QUYẾT ĐỊNH:**

**I. Công nhận sự thỏa thuận của các đương sự:**

**\*Nguyên đơn: Công ty cổ phần A**

Trụ sở : Lô Vb.20a2, Đường 24, Khu chế xuất Tân Thuận, phường Tân Thuận Đông, quận 7, thành phố Hồ Chí Minh.

Người đại diện theo pháp luật: **Bà Dương Thị Mỹ B** – Tổng Giám đốc.

Đại diện theo ủy quyền: Ông **Lê Nguyễn Khắc C** theo giấy ủy quyền số 05/12/UQ/2020 ngày 04/11/2020

**\*Bị đơn: Công ty TNHH B**

Trụ sở: số nhà 100, ngõ 173 Hoàng Hoa Thám, phường Ngọc Hà, quận Ba Đình, thành phố Hà Nội.

Người đại diện theo pháp luật: **Bà Diêu Thị Phương H**– Giám đốc.

## **II. Sự thỏa thuận của các đương sự cụ thể như sau:**

**1.** Công ty TNHH A xác nhận còn nợ Công ty cổ phần B số tiền nợ từ Hợp đồng số: 1712/2018/TH-ĐQL ngày 17 tháng 12 năm 2018 là: **843.924.220 đồng** (Tám trăm bốn mươi ba triệu chín trăm hai mươi bốn nghìn hai trăm hai mươi đồng)

**2.** Công ty TNHH A cam kết thanh toán toàn bộ số tiền **843.924.220 đồng** cho Công ty cổ phần B theo phương thức và lộ trình trả nợ như sau:

- Chậm nhất là ngày 30/11/2020, Công ty A sẽ thanh toán trả cho Công ty B: 100.000.000 đồng.

- Vào ngày 15 hàng tháng, bắt đầu từ ngày 15 tháng 12 năm 2020 cho đến ngày 15/05/2021, mỗi tháng Công ty A sẽ trả cho Công ty B số tiền là 100.000.000 đồng (Một trăm triệu đồng).

- Ngày 15/6/2021, Công ty A sẽ thanh toán trả cho Công ty cổ phần B toàn bộ số tiền nợ còn lại: 143.924.220 đồng (Một trăm bốn mươi ba triệu chín trăm hai mươi bốn nghìn hai trăm hai mươi đồng)

- Hình thức thanh toán trả vào tài khoản số 0071000718843 tại Ngân hàng TMCP ngoại thương Việt Nam (Vietcom bank)- chi nhánh Hồ Chí Minh đứng tên chủ tài khoản: Công ty cổ phần B

**3.** Trường hợp Công ty TNHH Đại Quế Lâm vi phạm bất kỳ thời hạn trả nợ nào như đã nêu ở trên thì Công ty cổ phần B có quyền yêu cầu cơ quan thi hành án có thẩm quyền thi hành toàn bộ khoản tiền còn lại mà Công ty TNHH A chưa thi hành

### **4. Về án phí KDTM-ST:**

- Công ty cổ phần B phải chịu án phí kinh doanh thương mại sơ thẩm là: 8.658.863 đồng (Tám triệu, sáu trăm năm mươi tám nghìn tám trăm sáu ba đồng), được trừ vào khoản tiền tạm ứng án phí đã nộp 21.000.000 đồng (Hai một triệu đồng) theo biên lai thu số: 0024833 ngày 09/10/2020 tại Chi cục thi hành án Dân sự quận Ba Đình và được hoàn trả: 12.341.137 đồng ( Mười hai triệu, ba trăm bốn một nghìn, một trăm ba bảy đồng)

- Công ty TNHH A phải chịu án phí kinh doanh thương mại sơ thẩm là: 10.000.000 đồng ( Mười triệu đồng)

**III.** Quyết định này có hiệu lực ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

## **IV. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật thi hành án**

Dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo các Điều 6,7 và 9 Luật thi hành án Dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án Dân sự.

**Nơi nhận:**

- VKSND quận Ba Đình;
- Chi cục THA DS quận Ba Đình;
- TAND TP. Hà Nội;
- Các đương sự;
- Lưu hồ sơ.

**TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN BA ĐÌNH**

**Thẩm phán**

**Nguyễn Thị Thu Trang**